



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des  
soumissions/Travaux publics et Services  
gouvernementaux Canada  
Building S-111, Rm C-114  
101 Menin Rd. Garrison Petawawa  
Petawawa  
Ontario  
K8H 2X3  
Bid Fax: (613) 687-6656

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada  
Supply and Services Operation  
Petawawa Procurement  
Building S-111, Rm C-114  
101 Menin Rd. Garrison Petawawa  
Petawawa  
Ontario  
K8H 2X3

<b>Title - Sujet</b> Heat Recovery Steam Generator	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0107-15C617/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0107-15CB617	<b>Date</b> 2016-05-09
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PET-906-1362	
<b>File No. - N° de dossier</b> PET-5-43040 (906)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-05-16</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Cook, Wayne	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pet906
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 401-0623 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 687-6656
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Engineer Services Squadron Garrison Petawawa, Bldg S-111 PO Box 9999, Station Main Petawawa, Ontario K8H 2X3	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0107-15C575/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0107-15CB575

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PET-5-43011

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PET906  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

### **Amendment 001**

#### **Heat Recovery Steam Generator**

This amendment was raised to delete the previous solicitation in its entirety and insert the following solicitation:

---

## TABLE OF CONTENTS

<b>PART 1 - GENERAL INFORMATION .....</b>	<b>4</b>
1.1 INTRODUCTION.....	4
1.2 SUMMARY .....	4
1.3 DEBRIEFINGS .....	5
<b>PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS .....</b>	<b>5</b>
2.1 STANDARD INSTRUCTIONS, CLAUSES AND CONDITIONS .....	5
2.2 SUBMISSION OF BIDS .....	5
2.3 FORMER PUBLIC SERVANT.....	5
2.4 ENQUIRIES - BID SOLICITATION.....	6
2.5 APPLICABLE LAWS.....	6
2.6 OPTIONAL SITE VISIT.....	7
<b>PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS .....</b>	<b>7</b>
3.1 BID PREPARATION INSTRUCTIONS .....	7
<b>PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION .....</b>	<b>8</b>
4.1 EVALUATION PROCEDURES.....	8
4.2 BASIS OF SELECTION .....	9
<b>PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION .....</b>	<b>9</b>
5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE BID.....	9
5.2 CERTIFICATIONS PRECEDENT TO CONTRACT AWARD AND ADDITIONAL INFORMATION .....	9
<b>PART 6 - SECURITY, FINANCIAL AND OTHER REQUIREMENTS.....</b>	<b>10</b>
6.1 SECURITY REQUIREMENTS .....	10
<b>PART 7 - RESULTING CONTRACT CLAUSES .....</b>	<b>10</b>
7.1 STATEMENT OF WORK.....	10
7.2 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS.....	12
7.3 SECURITY REQUIREMENTS .....	12
7.4 TERM OF CONTRACT .....	12
7.5 AUTHORITIES .....	12
7.6 PROACTIVE DISCLOSURE OF CONTRACTS WITH FORMER PUBLIC SERVANTS .....	14
7.7 PAYMENT .....	14
7.8 INVOICING INSTRUCTIONS .....	15
7.9 CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION.....	15
7.10 APPLICABLE LAWS.....	15
7.11 PRIORITY OF DOCUMENTS .....	15
7.12 DEFENCE CONTRACT .....	15
7.13 SACC MANUAL CLAUSES .....	16
7.14 INSURANCE .....	16
<b>ANNEX “A” .....</b>	<b>17</b>
STATEMENT OF WORK .....	17
<b>ANNEX “B” .....</b>	<b>21</b>
BASIS OF PAYMENT .....	21
<b>ANNEX “C” .....</b>	<b>24</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0107-15C575/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0107-15CB575

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PET-5-43011

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PET906  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST .....	24
<b>ANNEX “D” TO PART 3 OF THE BID SOLICITATION .....</b>	<b>25</b>
ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS .....	25
<b>ANNEX “E” .....</b>	<b>26</b>
DND 626 TASK AUTHORIZATION FORM .....	26

## **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### **1.1 Introduction**

The bid solicitation is divided into seven parts plus attachments and annexes, as follows:

- Part 1 General Information: provides a general description of the requirement;
- Part 2 Bidder Instructions: provides the instructions, clauses and conditions applicable to the bid solicitation;
- Part 3 Bid Preparation Instructions: provides Bidders with instructions on how to prepare their bid;
- Part 4 Evaluation Procedures and Basis of Selection: indicates how the evaluation will be conducted, the evaluation criteria that must be addressed in the bid, and the basis of selection;
- Part 5 Certifications and Additional Information: includes the certifications and additional information to be provided;
- Part 6 Security, Financial and Other Requirements: includes specific requirements that must be addressed by Bidders; and
- Part 7 Resulting Contract Clauses: includes the clauses and conditions that will apply to any resulting contract.

The Annexes include the Statement of Work, the Basis of Payment, the Electronic Payment Instruments, the Federal Contractors Program for Employment Equity - Certification, the Insurance Requirements, the DND 626 Task Authorization Form and any other annexes.

### **1.2 Summary**

#### **1.2.1**

Work under this requirement is to furnish all labour, materials, tools, equipment, transportation, supervision and certification required for semi-annual inspections, maintenance and repairs to the Heat Recovery Steam Generator (HRSG), in use at Bldg P49 at Garrison Petawawa.

#### **1.2.2**

There are security requirements associated with this requirement. For additional information, consult Part 6 - Security, Financial and Other Requirements, and Part 7 - Resulting Contract Clauses. For more information on personnel and organization security screening or security clauses, Bidders should refer to the [Industrial Security Program \(ISP\)](http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html) of Public Works and Government Services Canada (<http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html>) website".

#### **1.2.3**

"The requirement is subject to the provisions of the North American Free Trade Agreement (NAFTA), and the Agreement on Internal Trade (AIT)."

#### 1.2.4

There will be an Optional Site Visit held on 27 April 2016 at 10:00 am. Any bidders interested in viewing the site should report to the PWGSC office located in Building S-111, Room C-114. Bidders who do not attend the site visit will not be precluded from submitting a bid

### 1.3 Debriefings

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days from receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

## PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS

### 2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The [2003](#) (2016-04-04) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

### 2.2 Submission of Bids

Bids must be submitted only to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) Bid Receiving Unit by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

### 2.3 Former Public Servant

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPSs, bidders must provide the information required below before contract award. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the bid non-responsive.

#### Definitions

For the purposes of this clause, "former public servant" is any former member of a department as defined in the [Financial Administration Act](#), R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;
- c. a partnership made of former public servants; or
- d. a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the Public Service Superannuation Act (PSSA), R.S., 1985, c. P-36, and any increases paid pursuant to the Supplementary Retirement Benefits Act, R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the Canadian Forces Superannuation Act, R.S., 1985, c. C-17, the Defence Services Pension Continuation Act, 1970, c. D-3, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, 1970, c. R-10, and the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, R.S., 1985, c. R-11, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, R.S. 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the Canada Pension Plan Act, R.S., 1985, c. C-8.

#### **Former Public Servant in Receipt of a Pension**

As per the above definitions, is the Bidder a FPS in receipt of a pension? **Yes ( ) No ( )**

If so, the Bidder must provide the following information, for all FPSs in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Bidders agree that the successful Bidder's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with Contracting Policy Notice: 2012-2 and the Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts.

#### **Work Force Adjustment Directive**

Is the Bidder a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive? **Yes ( ) No ( )**

If so, the Bidder must provide the following information:

- a. name of former public servant;
- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- c. date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- g. number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

For all contracts awarded during the lump sum payment period, the total amount of fees that may be paid to a FPS who received a lump sum payment is \$5,000, including Applicable Taxes.

## **2.4 Enquiries - Bid Solicitation**

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than Five (5) calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by Bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated and the enquiry can be answered to all Bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Bidders may not be answered by Canada.

## **2.5 Applicable Laws**

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Ontario.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the Bidders.

## **2.6 Optional Site Visit**

There will be an Optional Site Visit held on 27 April 2016 at 10:00 am. Any bidders interested in viewing the site should report to the PWGSC office located in Building S-111, Room C-114. Bidders who do not attend the site visit will not be precluded from submitting a bid

## **PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

### **3.1 Bid Preparation Instructions**

Canada requests that Bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

Section I: Financial Bid (1 hard copy)

Section II: Certifications (1 hard copy)

If there is a discrepancy between the wording of the soft copy and the hard copy, the wording of the hard copy will have priority over the wording of the soft copy.

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Canada requests that Bidders follow the format instructions described below in the preparation of their bid:

- (a) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
- (b) use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process [Policy on Green Procurement](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html>). To assist Canada in reaching its objectives, Bidders should:

- 1) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
- 2) use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

### **Section I: Financial Bid**



**3.1.1** Bidders must submit their financial bid in accordance with the Basis of Payment in Annex "B". The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

**3.1.2 Electronic Payment of Invoices – Bid**

If you are willing to accept payment of invoices by Electronic Payment Instruments, complete Annex "D" Electronic Payment Instruments, to identify which ones are accepted.

If Annex "D" Electronic Payment Instruments is not completed, it will be considered as if Electronic Payment Instruments are not being accepted for payment of invoices.

Acceptance of Electronic Payment Instruments will not be considered as an evaluation criterion.

**Section II: Certifications**

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.

**PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION**

**4.1 Evaluation Procedures**

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the "financial" evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

**4.1.1 Financial Evaluation**

**4.1.1.1 Mandatory Financial Criteria**

Bids will be assessed to arrive at an aggregate value based on the estimated usage provided herein at Annex "B" FOB Destination as indicated, for all three (3) years. The estimated usage provided herein is for the sole purpose of establishing an evaluation tool and are based only on best estimates. They may not reflect the actual usage and do not represent any commitment on the part of Canada.

The Bidder must complete and submit its financial offer in accordance Annex B, Basis of Payment, in Canadian funds. The Bidder's pricing must not be indexed to any currency exchange rates or commercial index.

4.1.1.2 For items 1 through 7, the Bidder's Unit Price for each year will be multiplied by the corresponding estimated usage to arrive at the extended price.

For item 8, the estimated usage for each year will be multiplied by (one plus the Bidder's Percentage mark-up) to arrive at the extended price.

The aggregate value is the sum of all extended prices for all years for all items.

4.1.1.3 SACC Manual Clause [A0220T](#) (2014-06-26), Evaluation of Price

## 4.2 Basis of Selection

SACC Manual clause [A0069T](#) (2010-08-16) Basis of Selection

## PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue, whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority will render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

### 5.1 Certifications Required with the Bid

Bidders must submit the following duly completed certifications as part of their bid.

#### 5.1.1 Integrity Provisions - Declaration of Convicted Offences

In accordance with the [Ineligibility and Suspension Policy](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Bidder must provide with its bid the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

### 5.2 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame specified will render the bid non-responsive.

#### 5.2.1 Integrity Provisions – Required Documentation

In accordance with the [Ineligibility and Suspension Policy](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Bidder must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

#### 5.2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the [Employment and Social Development Canada \(ESDC\) - Labour's](http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human_rights/employment_equity/federal_contractor_program.page?&_ga=1.229006812.1158694905.1413548969#afed) website ([http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human\\_rights/employment\\_equity/federal\\_contractor\\_program.page?&\\_ga=1.229006812.1158694905.1413548969#afed](http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human_rights/employment_equity/federal_contractor_program.page?&_ga=1.229006812.1158694905.1413548969#afed)).

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

### 5.2.3 Documents required

Copy of insurance certificate which meets or exceeds the coverage specified herein.  
Copy of Worker's Compensation coverage for all applicable employees.  
Copy of your company's most recent, signed Health and Safety Plan as it relates to this work.  
Copy of license(s) for Gas Technician(s) 1 & Oil Burner Technician(s) 1  
Copy of Canadian Welding Bureau (CWB) certifications (Welder, pressure welder and company)  
Proof of Confined Space certification  
Proof of minimum 3 years' experience in the operations, maintenance and repair of Heat Recovery Steam Generator systems, duct burners and high pressure gas systems  
Proof of minimum 3 years' experience with Allen Bradley Program Logic Control systems.

## PART 6 - SECURITY, FINANCIAL AND OTHER REQUIREMENTS

### 6.1 Security Requirements

Before award of a contract, the following conditions must be met:

- (a) the Bidder must hold a valid organization security clearance as indicated in Part 7 - Resulting Contract Clauses;
  - (b) the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work sites must meet the security requirements as indicated in Part 7 - Resulting Contract Clauses;
  - (c) the Bidder must provide the name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites;
2. Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful Bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
  3. For additional information on security requirements, Bidders should refer to the [Industrial Security Program \(ISP\)](http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html) of Public Works and Government Services Canada (<http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html>) website.

## PART 7 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

*Delete this title and the following sentence at contract award.*

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

### 7.1 Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

### **7.1.1 Task Authorization**

The Work or a portion of the Work to be performed under the Contract will be on an "as and when requested basis" using a Task Authorization (TA). The Work described in the TA must be in accordance with the scope of the Contract.

#### **7.1.2.1 Task Authorization Process**

##### **Task Authorization:**

The Work or a portion of the Work to be performed under the Contract will be on an "as and when requested basis" using a Task Authorization (TA). The Work described in the TA must be in accordance with the scope of the Contract.

##### **Task Authorization Process:**

1. The Technical Authority will provide the Contractor with a description of the task using the "DND 626, Task Authorization Form".
2. The Task Authorization (TA) will contain the details of the activities to be performed, a description of the deliverables, and a schedule indicating completion dates for the major activities or submission dates for the deliverables. The TA will also include the applicable basis(bases) and methods of payment as specified in the Contract.
3. The Contractor must provide the Technical Authority, within 5 calendar days of its receipt, the proposed total estimated cost for performing the task and a breakdown of that cost, established in accordance with the Basis of Payment specified in the Contract.
4. The Contractor must not commence work until a TA authorized by the Technical Authority has been received by the Contractor. The Contractor acknowledges that any work performed before a TA has been received will be done at the Contractor's own risk.

#### **7.1.2.2 Task Authorization Limit**

The Technical Authority may authorize individual task authorizations up to a limit of \$ 20,000.00, Applicable Taxes included, inclusive of any revisions.

Any task authorization to be issued in excess of that limit must be authorized by the Contracting Authority before issuance.

#### **7.1.2.3 Canada's Obligation - Portion of the Work - Task Authorizations**

Canada's obligation with respect to the portion of the Work under the Contract that is performed through task authorizations is limited to the total amount of the actual tasks performed by the Contractor.

#### **7.1.2.4 Task Authorization - Department of National Defence**

The administration of the Task Authorization process will be carried out by the Technical Authority. This process includes monitoring, controlling and reporting on expenditures of the contract with task authorizations to the Contracting Authority.

## 7.2 Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual(<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

### 7.2.1 General Conditions

2035 2016-04-04, General Conditions - Higher Complexity - Services, apply to and form part of the Contract.

## 7.3 Security Requirements

**7.3.1** The following security requirements (*SRCL and related clauses provided by ISP*) apply and form part of the Contract.

1. The Contractor/Offeror must, at all times during the performance of the Contract/Standing Offer, hold a valid *Designated Organization Screening* (DOS), issued by the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Public Works and Government Services Canada (PWGSC).
2. The Contractor/Offeror personnel requiring access to *sensitive work site(s)* must **EACH** hold a valid **RELIABILITY STATUS**, granted or approved by the CISD/PWGSC.
3. Subcontracts, which contain security requirements, are **NOT** to be awarded without the prior written permission of the CISD/PWGSC.
4. The Contractor/Offeror must comply with the provisions of the:
  - a) *Security Requirements Check List* and Security Guide (if applicable), attached at Annex C;
  - b) *Industrial Security Manual* (Latest Edition).

## 7.4 Term of Contract

### 7.4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from 1 June 2016 to 31 May 2019 inclusive.

### 7.4.2 Delivery Points

Delivery of the requirement will be made to delivery point(s) specified at Annex "A" of the Contract.

## 7.5 Authorities

### 7.5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0107-15C575/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0107-15CB575

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PET-5-43011

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PET906  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Name: Wayne Cook  
Title: Supply Officer  
Public Works and Government Services Canada  
Acquisitions Branch  
Petawawa Procurement  
Bldg S-111, Garrison Petawawa, Petawawa, Ont. K8H 2X3

Telephone: 613-401-0623  
Facsimile: 613-687-6656  
E-mail address: wayne.cook@pwgsc.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

### 7.5.2 Technical Authority

The Technical Authority for the Contract is:

Name: \_\_\_\_\_  
Title: \_\_\_\_\_  
Organization: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_  
Telephone: \_\_\_\_-\_\_\_\_-\_\_\_\_  
Facsimile: \_\_\_\_-\_\_\_\_-\_\_\_\_  
E-mail: \_\_\_\_\_.

The Technical Authority named above is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Technical Authority, however the Technical Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

### 7.5.3 Contractor's Representative

Name and telephone number of the person responsible for:

General Enquiries

Name: \_\_\_\_\_  
Telephone No: \_\_\_\_\_  
Facsimile No: \_\_\_\_\_  
E-mail address: \_\_\_\_\_

Delivery follow-up

Name: \_\_\_\_\_

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0107-15C575/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0107-15CB575

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PET-5-43011

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PET906  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Telephone No: \_\_\_\_\_

Facsimile No: \_\_\_\_\_

E-mail address: \_\_\_\_\_

## 7.6 Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a **Public Service Superannuation Act** (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with **Contracting Policy Notice: 2012-2** of the Treasury Board Secretariat of Canada.

## 7.7 Payment

### 7.7.1 Basis of Payment - Firm Price, Firm Unit Prices(s) or Firm Lot Price(s)

For the Work described in Part I of the Pricing Basis in Annex B:

In consideration of the Contractor satisfactorily completing its obligations under the Contract, the Contractor will be paid a firm price for a cost of \$\_\_\_\_\_. Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

For the firm price portion of the Work only, Canada will not pay the Contractor for any design changes, modifications or interpretations of the Work unless they have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work.

### 7.7.2 Basis of Payment – Firm Unit Price(s) or Firm Lot Price – Task Authorization

For the Work described in Part II of the Pricing Basis in Annex B:

In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the authorized Task Authorization (TA), the Contractor will be paid the firm unit price(s) *in accordance with the basis of payment, in Annex B*, as specified in the authorized TA. Customs duties are *included*, and Applicable Taxes are extra.

Canada will not pay the Contractor for any design changes, modifications or interpretations of the Work, unless they have been authorized, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work.

### 7.7.3 SACC Manual Clauses

SACC Manual clause **C600C** (2011-05-16) Limitation of Price

SACC Manual clause **C0710C** (2007-11-30) Time and Contract Price Verification

SACC Manual clause **H1001** (2008-05-12) Defence Contract

### 7.7.4 Electronic Payment of Invoices – Contract

The Contractor accepts to be paid using any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- a. Visa Acquisition Card;
- b. MasterCard Acquisition Card;
- c. Direct Deposit (Domestic and International);
- d. Electronic Data Interchange (EDI);
- e. Wire Transfer (International Only);
- f. Large Value Transfer System (LVTS) (Over \$25M)

## 7.8 Invoicing Instructions

1. The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.
2. Invoices must be distributed as follows:

(a) The original and one (1) copy must be forwarded to the address shown on page 1 of the Contract for certification and payment.

## 7.9 Certifications and Additional Information

### 7.9.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.

## 7.10 Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in \_\_\_\_\_. *(Insert the name of the province or territory as specified by the Bidder in its bid, if applicable.)*

## 7.11 Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;
- (b) the general conditions 2035 (2016-04-04);
- (c) Annex A, Statement of Work;
- (d) Annex B, Basis of Payment;
- (e) the signed Task Authorizations (including all of its annexes, if any);
- (f) the Contractor's bid dated \_\_\_\_\_, *(insert date of bid)* *(If the bid was clarified or amended, insert at the time of contract award: ", as clarified on \_\_\_\_\_ " or ", as amended on \_\_\_\_\_ " and insert date(s) of clarification(s) or amendment(s)).*

## 7.12 Defence Contract



Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0107-15C575/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0107-15CB575

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PET-5-43011

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PET906  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

SACC Manual clause [A9006C](#) (2012-07-16) Defence Contract

### 7.13 SACC Manual Clauses

[B7500C](#) Excess Goods 2006-06-16  
[A9062C](#) Canadian Forces Site Regulations 2011-05-16

### 7.14 Insurance

SACC Manual clause [G1005C](#) (2016-01-28) Insurance

## **ANNEX "A"**

### **STATEMENT OF WORK**

#### **Specification for Heat Recovery Steam Generator at Bldg P49**

CCID CB-617

##### **1) Identification**

- a) Work under this requirement is to furnish all labour, materials, tools, equipment, transportation, supervision and certification required for semi-annual inspections, maintenance and repairs to the Heat Recovery Steam Generator (HRSG), in use at Bldg P49 at Garrison Petawawa.

##### **2) Standards**

- a) Technical Standards and Safety Authority (TSSA)
- b) Ontario Regulation for Fuel Industry Certificates:
  - i) Gas Technician 1
  - ii) Oil Burner Technician 1
- c) Operating Engineer Ontario Regulation
- d) Apprenticeship Certification Act
  - i) Welder certification license # 456A.
- e) Certified by the Canadian Welding Bureau to the requirements of CSA for:
  - i) Pressure welder certification
  - ii) Certification of Companies for Fusion Welding of Steel Structures.
- f) Only properly certified welders will be accepted on this requirement.
- g) Canadian Electrical Code
- h) Canadian General Standards Board (CGSB)
  - i) Canadian Standards Association (CSA)
  - j) National Building Code (NBC)

k) National Fire Code of Canada (NFC)

l) Ontario Occupation Health and Safety Act (OHSA)

m) Confined Spaces Regulation (O. Reg. 632/05)

3) Safety

a) The contractor shall develop a safety plan for this requirement. This plan shall be communicated to the Technical Authority and the contractor's staff. Special attention will be placed on circumstances that require work in elevated positions and confined spaces.

4) Technical Requirements

a) General

- i) The contractor shall provide 24 hour, 7 day per week, contact information with the use of a cell phone;
- ii) The contractor will advise the Technical Authority in writing, the cell phone numbers and contact names of their company personnel that are qualified to perform inspections, calibrations and repair services;
- iii) The contractor will report to the Contracts Office Bldg S-111 Room B-104 upon arrival at Garrison Petawawa to sign in the contractor's log book and must also sign out at the end of each work day;
- iv) The contractor will confirm their attendance for the annual onsite coordinating meeting at least 14 days prior to the start of the June maintenance cycle; and
- v) The contractor will be responsible to arrange for all required inspections to be carried out in accordance with TSSA or other agencies as applicable.

b) Semi-Annual Inspections

- i) The contractor is required to carry out inspections, testing, maintenance and minor repairs during the semi-annual maintenance shutdown of the Heat Recovery Steam Generator (HRSG), usually scheduled during May/June and November/December each year;
- ii) The Contractor will receive 30 days prior notice for the scheduled maintenance visit;
- iii) The contractor shall warranty all newly installed equipment, parts, materials and labour for a period of 12 months, to be in effect as of the date of acceptance of the work; and
- iv) Site cleanup will be completed daily for the duration of the work. Upon completion of the requirement all tools, equipment, surplus materials and debris will be removed from the work area.

c) June scheduled HRSG Inspection:

- i) Inspection criteria will be established, monitored and directed by the Engineering Service Squadron (ESS) Senior Project Manager for Plant and Utilities Systems;
- ii) Equipment includes the Pressure Vessel, Diverter Valve, Duct Burner, HRSG instrumentation, Allen Bradley Program Logic Controller, and all associated piping, valves, seals, meters, regulators, gauges, ducting, mounting and connecting hardware;
- iii) Verify proper display and trending processes;
- iv) Verify alarm functionality and calibration;
- v) Inspect the HRSG pressure vessel to verify integrity of the refractory, burners and passes;
- vi) Verify functionality of the Allen Bradley PLC operation and modify program requirements as necessary;
- vii) Verify operation and integrity of all control elements and regulators;

- 
- viii) Verify operation and integrity of scanners, duct burners, BMS switches and interlocks;
  - ix) Clean and verify unrestricted operation of transmitter and switch impulse lines utilizing compressed air or steam;
  - x) Shaft must be aligned between the positioner and the damper of the diverter valve;
  - xi) Provide calibration for all existing instrumentation and gauges, to include electrical and pneumatic controls, wiring, transmitters, sensors, actuators and positioners, and electrical hardware associated with the HRSG;
  - xii) Inspect, service and repair high and low pressure fuel trains for component wear and leakage, fittings, valves, meters, and regulators associated with the operation of the HRSG, scanners, blowers, filters, and safety interlocks from the exterior fenced-in secure natural gas supply service entrance, to all points of the HRSG;
  - xiii) Provide calibration for the natural gas flow meter Model ST98 2PA02BAOFA, Manufactured by Fluid Components International. Bench testing is required by the manufacturer or an accredited lab;
  - xiv) The gas flow meter will be removed from service during the June inspection for calibration and reinstalled and setup for service prior to the October heating season; and
  - xv) In the event the calibration of the gas flow meter is not completed prior to the heating season the contractor will provide a certified and calibrated temporary natural gas flow meter.
- d) December Inspection will include:
- i) The December calibration visit will be set-up and coordinated by the ESS Senior Project Manager for Plant and Utilities Systems;
  - ii) Calibration of the duct burner flame impingement system to be performed by using the flow control valve of the duct burner; and
  - iii) The December inspection visit is an all-inclusive technical service to include transportation, supervision, labour, materials, tools and provision of reports.
- e) Service Calls
- i) Response time for scheduled field service work will be on site within 48 hours of the time of call-up or as agreed upon with the Technical Authority;
  - ii) Response time for unscheduled emergency field service work will be on site within 24 hours of the time of call-up;
  - iii) The Technical Authority will provide a clear description of the work required at the time of the call-up;
  - iv) The contractors Field Service Personnel/Technologist will have the necessary training, experience, testing and computer equipment required to trouble shoot and provide solutions for component and control failure call-ups;
  - v) The Technologist will effect on-site repairs necessary to rectify and ensure proper automatic operations;
  - vi) In the event the problems are not rectified the Technologist will provide a detailed time estimate for the necessary equipment or technical resources required to correct deficiencies within a timely manner; and
  - vii) The provision of quotations for repairs will be included in the call-up.
- f) Off-site Technical Support
- i) The contractor will provide off-site technical support to garrison Petawawa central heating plant operators, as and when requested, utilizing agreed upon methods of communication;
  - ii) A telephone technical support call-up will be based on a minimum one (1) hour service coverage as and when requested however must be pre-approved by the Technical Authority; and
  - iii) The contractor will provide a service report to the Technical Authority to cover all details of the off-site technical support provided and recommendations for further work and/or the requirement to conduct a follow-up onsite service call.

g) Reports

- i) Contractor must provide a detailed, accurate service report, upon completion of each call-up, on hard copy and in electronic format, to include;
  - (1) Calibration and certification certificates;
  - (2) Digital photographs with descriptive explanations;
  - (3) Thorough explanations of all services performed, sub-divided into each major assembly of the HRSG;
  - (4) Parts list of all assemblies/components repaired/replaced and consumable materials used during the service call;
  - (5) Updated PLC drawings and settings, recommendations and as built CAD drawings as applicable;
  - (6) In the case of replacement parts or components, submit copies of manufacturers data, operating instructions, and warranty(s); and
  - (7) Comments/recommendations by the contractor or his service personnel regarding operations, deficiencies, proposed upgrades, and estimated costs.

h) Invoicing

- i) The Contractor's invoice will be forwarded to the Technical Authority on completion of the work, containing the following information;
  - (1) Labour and material costs shown separately;
  - (2) List of materials used and a copy of the suppliers invoices for purchased material;
  - (3) All invoices must have the work order, building location, and contract and requisition numbers included; and
  - (4) No invoices will be paid for services without receipt of a complete inspection or service report, delivered to the Technical Authority within 14 days of completion of work.

Solicitation No. - N° de l'invitation W0107-15C575/A	Amd. No. - N° de la modif. 001	Buyer ID - Id de l'acheteur PET906
Client Ref. No. - N° de réf. du client W0107-15CB575	File No. - N° du dossier PET-5-43011	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## ANNEX "B"

### BASIS OF PAYMENT

Maintenance and Repairs for the Heat Recovery Steam Generator Bldg P-49

**Year 1 – 01 June 2016 to 31 May 2017**

**Year 2 – 01 June 2017 to 31 May 2018**

**Year 3 – 01 June 2018 to 31 May 2019**

**Estimated Quantities:** The quantities as stated herein are an estimate of the requirement made in good faith. The Contract will be limited to the actual services ordered and performed.

**Pricing Instructions:** Prices must be quoted as per the unit of issue stated below. The Units of issue and the Pricing Basis, including FOB Destination pricing, as stated in this document are not to be altered in any way or your proposal will be considered non-compliant. Pricing provided must be all inclusive for the service listed. Pricing will include as a minimum: overhead, profit, direct and indirect labour, equipment, materials and all additional fees applicable to the service being provided. GST/HST must not be included in the price and shall be shown as a separate item on invoices.

**Annual Inspections:** is an all-inclusive rate for travel time, transportation, equipment/tools, administration, provision of reports and personnel from the Contractor's location to the Consignee's site as well as all labour on site to complete the inspection. If it is anticipated that the inspection will cover multiple days, accommodations and living expenses (or return travel as applicable) shall also be included. GST/HST is not to be included.

**Service Call Rate:** is an all-inclusive rate for travel time, transportation, equipment/tools, administration, personnel from the Contractor's location to the Consignee's site and the 1<sup>st</sup> hour of no-site productive labour. It does not include any accommodations and meals as they will be charged as an extra (All such requests to be PRE-APPROVED in writing by the Technical Authority). Charges for Service Calls will not apply if the crew is already on-site for other work.

Hourly Rate: is an all-inclusive labour rate for equipment and personnel after the 1<sup>st</sup> hour of on-site productive labour.

**Accommodations and Meals:** The Contractor will be reimbursed its authorized travel and living expenses reasonably and properly incurred in the performance of the Work, at cost, without any allowance for profit and/or administrative overhead, in accordance with the meal, private vehicle and incidental expenses provided in Appendices B,C and D of the National Joint Council Travel Directive, and with the other provisions of the directive referring to “travellers”, rather than those referring to “employees”. All travel must have the prior authorization of the DND Technical Authority. All payments are subject to government audit.

**All information in Italics will be removed from any resultant contract**

Part I:

Firm Requirement

Item	Task	Unit of Issue	Usage Figures	Pricing year 1	Pricing year 2	Pricing year 3
June Inspection						
1.	JUNE inspection to include all supervision, labour, travel and living, tools, administration, overhead, profit and any other associated costs for the inspection, servicing, calibration as detailed in Para 4(c) of the Specification. Also includes pre job-site safety meeting and fire hall briefing with a review of previous findings; reports/disbursements compiled and presented in accordance with the Specifications.	LOT 1	<i>Once annually</i>			

December Inspection

2.	DECEMBER CALIBRATION - to include all supervision, labour, travel and living, tools, administration, overhead, profit and any other associated costs for calibration as per Para 4(d) of the Specification. Also includes pre job-site safety meeting and fire hall briefing with a review of previous findings; reports/disbursements compiled and presented in accordance with the Specifications.	LOT 1	<i>Once annually</i>			
----	--	-------	----------------------	--	--	--

Part II:

As and When Requested Services through the use of Task Authorizations.

Emergency Repairs (24 hr response determined at time of call-up)

3.	Emergency Repairs: To include one (1) first hour of on-site productive labour as well as all administrative, travel and overhead costs, to be charged only once per unscheduled repair service call.	Hrs	1			
Scheduled Maintenance (72 hr response determined at time of call-up)						
4.	Scheduled Maintenance: To include one (1) first hour of on-site productive labour as well as all administrative, travel and overhead costs, to be charged only once per scheduled maintenance service call.	Hrs	2			
Additional hours						
5.	Additional emergency tradespersons hours	Hrs	3			
6.	Additional scheduled tradespersons hours	Hrs	20			
Telephone support						
7.	Telephone support to provide technical support to plant operators	Hrs	10			
Material/Replacement Parts						
8.	Material and replacement parts shall be charged at the contractor's cost plus markup of %.	%	\$5,000.00			



Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0107-15C575/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0107-15CB575

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PET-5-43011

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PET906  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

## **ANNEX “C”**

### **SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST**

This page is intentionally left blank.



Government  
of Canada

Gouvernement  
du Canada

Rec'd  
DEC 02 2015  
CDSB

Contract Number / Numéro du contrat

W0107/15/CB617

Security Classification / Classification de sécurité  
Unclassified

SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL)

LISTE DE VÉRIFICATION DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ (LVERS)

<b>PART A - CONTRACT INFORMATION / PARTIE A - INFORMATION CONTRACTUELLE</b>		
1. Originating Government Department or Organization / Ministère ou organisme gouvernemental d'origine		2. Branch or Directorate / Direction générale ou Direction
DND		Engineer Services 4 CDSB Petawawa
3. a) Subcontract Number / Numéro du contrat de sous-traitance		3. b) Name and Address of Subcontractor / Nom et adresse du sous-traitant
4. Brief Description of Work / Brève description du travail Provide all supervision, materials and equipment to conduct on site inspections, calibrations and repairs to the Heat Recovery Steam Generator in building P-49 at garrison Petawawa.		
5. a) Will the supplier require access to Controlled Goods? Le fournisseur aura-t-il accès à des marchandises contrôlées?		<input checked="" type="checkbox"/> No Non <input type="checkbox"/> Yes Oui
5. b) Will the supplier require access to unclassified military technical data subject to the provisions of the Technical Data Control Regulations? Le fournisseur aura-t-il accès à des données techniques militaires non classifiées qui sont assujetties aux dispositions du Règlement sur le contrôle des données techniques?		<input checked="" type="checkbox"/> No Non <input type="checkbox"/> Yes Oui
6. Indicate the type of access required / Indiquer le type d'accès requis		
6. a) Will the supplier and its employees require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets? Le fournisseur ainsi que les employés auront-ils accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? (Specify the level of access using the chart in Question 7. c) (Préciser le niveau d'accès en utilisant le tableau qui se trouve à la question 7. c)		<input checked="" type="checkbox"/> No Non <input type="checkbox"/> Yes Oui
6. b) Will the supplier and its employees (e.g. cleaners, maintenance personnel) require access to restricted access areas? No access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets is permitted. Le fournisseur et ses employés (p. ex. nettoyeurs, personnel d'entretien) auront-ils accès à des zones d'accès restreintes? L'accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS n'est pas autorisé.		<input type="checkbox"/> No Non <input checked="" type="checkbox"/> Yes Oui
6. c) Is this a commercial courier or delivery requirement with no overnight storage? S'agit-il d'un contrat de messagerie ou de livraison commerciale sans entreposage de nuit?		<input checked="" type="checkbox"/> No Non <input type="checkbox"/> Yes Oui
7. a) Indicate the type of information that the supplier will be required to access / Indiquer le type d'information auquel le fournisseur devra avoir accès		
Canada <input type="checkbox"/>	NATO / OTAN <input type="checkbox"/>	Foreign / Étranger <input type="checkbox"/>
7. b) Release restrictions / Restrictions relatives à la diffusion		
No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN <input type="checkbox"/>	No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>
Not releasable À ne pas diffuser <input type="checkbox"/>		
Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to: / Limité à: <input type="checkbox"/>
Specify country(ies) / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies) / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies) / Préciser le(s) pays:
7. c) Level of information / Niveau d'information		
PROTECTED A PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>	NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIÉ <input type="checkbox"/>	PROTECTED A PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>
PROTECTED B PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE <input type="checkbox"/>	PROTECTED B PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>
PROTECTED C PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	PROTECTED C PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>
CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	NATO SECRET NATO SECRET <input type="checkbox"/>	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>
SECRET SECRET <input type="checkbox"/>	COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>	SECRET SECRET <input type="checkbox"/>
TOP SECRET TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>		TOP SECRET TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>
TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>		TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité  
Unclassified

Canada



Government  
of Canada

Gouvernement  
du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

W0107/15/CB617

Security Classification / Classification de sécurité  
Unclassified

**PART A (continued) / PARTIE A (suite)**

8. Will the supplier require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED COMSEC information or assets?  
Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui

If Yes, indicate the level of sensitivity:  
Dans l'affirmative, indiquer le niveau de sensibilité :

9. Will the supplier require access to extremely sensitive INFOSEC information or assets?  
Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui

Short Title(s) of material / Titre(s) abrégé(s) du matériel :

Document Number / Numéro du document :

**PART B - PERSONNEL (SUPPLIER) / PARTIE B - PERSONNEL (FOURNISSEUR)**

10. a) Personnel security screening level required / Niveau de contrôle de la sécurité du personnel requis

- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| <input checked="" type="checkbox"/> RELIABILITY STATUS<br>COTE DE FIABILITÉ | <input type="checkbox"/> CONFIDENTIAL<br>CONFIDENTIEL           | <input type="checkbox"/> SECRET<br>SECRET           | <input type="checkbox"/> TOP SECRET<br>TRÈS SECRET               |
| <input type="checkbox"/> TOP SECRET- SIGINT<br>TRÈS SECRET - SIGINT         | <input type="checkbox"/> NATO CONFIDENTIAL<br>NATO CONFIDENTIEL | <input type="checkbox"/> NATO SECRET<br>NATO SECRET | <input type="checkbox"/> COSMIC TOP SECRET<br>COSMIC TRÈS SECRET |
| <input type="checkbox"/> SITE ACCESS<br>ACCÈS AUX EMPLACEMENTS              |   |   |  |

Special comments:

Commentaires spéciaux :

NOTE: If multiple levels of screening are identified, a Security Classification Guide must be provided.

REMARQUE : Si plusieurs niveaux de contrôle de sécurité sont requis, un guide de classification de la sécurité doit être fourni.

10. b) May unscreened personnel be used for portions of the work?  
Du personnel sans autorisation sécuritaire peut-il se voir confier des parties du travail? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui  
If Yes, will unscreened personnel be escorted?  
Dans l'affirmative, le personnel en question sera-t-il escorté? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui

**PART C - SAFEGUARDS (SUPPLIER) / PARTIE C - MESURES DE PROTECTION (FOURNISSEUR)**

**INFORMATION / ASSETS / RENSEIGNEMENTS / BIENS**

11. a) Will the supplier be required to receive and store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets on its site or premises?  
Le fournisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui

11. b) Will the supplier be required to safeguard COMSEC information or assets?  
Le fournisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui

**PRODUCTION**

11. c) Will the production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment occur at the supplier's site or premises?  
Les installations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ et/ou CLASSIFIÉ? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui

**INFORMATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)**

11. d) Will the supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or data?  
Le fournisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des renseignements ou des données PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui

11. e) Will there be an electronic link between the supplier's IT systems and the government department or agency?  
Disposera-t-on d'un lien électronique entre le système informatique du fournisseur et celui du ministère ou de l'agence gouvernementale? ☒ No ☐ Yes  
Non Oui



Government of Canada  
Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

W0107/15/CB617

Security Classification / Classification de sécurité  
Unclassified

507

**PART C - (continued) / PARTIE C - (suite)**

For users completing the form manually use the summary chart below to indicate the category(ies) and level(s) of safeguarding required at the supplier's site(s) or premises.  
Les utilisateurs qui remplissent le formulaire manuellement doivent utiliser le tableau récapitulatif ci-dessous pour indiquer, pour chaque catégorie, les niveaux de sauvegarde requis aux installations du fournisseur.

For users completing the form online (via the Internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions.  
Dans le cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire en ligne (par Internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies dans le tableau récapitulatif.

**SUMMARY CHART / TABLEAU RÉCAPITULATIF**

Category Catégorie	PROTECTED PROTÉGÉ			CLASSIFIED CLASSIFIÉ			NATO				COMSEC					
	A	B	C	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET	NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE	NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	NATO SECRET	COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET	PROTECTED PROTÉGÉ			CONFIDENTIAL	SECRET	TOP SECRET TRÈS SECRET
											A	B	C			
Information / Assets Renseignements / Biens Production																
IT Media / Support TI																
IT Link / Lien électronique																

12. a) Is the description of the work contained within this SRCL PROTECTED and/or CLASSIFIED?  
La description du travail visé par la présente LVERS est-elle de nature PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?

☒ No  
Non

☐ Yes  
Oui

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification".  
Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire.

12. b) Will the documentation attached to this SRCL be PROTECTED and/or CLASSIFIED?  
La documentation associée à la présente LVERS sera-t-elle PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?

☒ No  
Non

☐ Yes  
Oui

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification" and indicate with attachments (e.g. SECRET with Attachments).  
Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire et indiquer qu'il y a des pièces jointes (p. ex. SECRET avec des pièces jointes).





Government of Canada  
Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

W0107/15/CB617

Security Classification / Classification de sécurité  
Unclassified

PART D - AUTHORIZATION / PARTIE D - AUTORISATION

13. Organization Project Authority / Charge de projet de l'organisme

Name (print) - Nom (en lettres moulées)

JR Knockleby, Major

Title - Titre

OC, Engineer Services, 4 CDSB Petawawa

Signature

Telephone No. - N° de téléphone  
613 687-5511 Ext 5580

Facsimile No. - N° de télécopieur  
613 687-8291

E-mail address - Adresse courriel  
Jesse.Knockleby@forces.gc.ca

Date

20/11/2015

14. Organization Security Authority / Responsable de la sécurité de l'organisme

Name (print) - Nom (en lettres moulées)

Sasa Medjovic - DUSO - Industrial Security  
Senior Security Analyst  
Tel: 613-996-0286

Title - Titre

Signature

Telephone No. - N° de téléphone

Facsimile No. - N° de télécopieur

E-mail address - Adresse courriel

Date

E-mail: sasa.medjovic@forces.gc.ca

2015 - Dec 2

15. Are there additional instructions (e.g. Security Guide, Security Classification Guide) attached?

Des instructions supplémentaires (p. ex. Guide de sécurité, Guide de classification de la sécurité) sont-elles jointes?

☐ No  
☒ Yes  
Non Oui

16. Procurement Officer / Agent d'approvisionnement

Name (print) - Nom (en lettres moulées)

Wayne Cook

Title - Titre

Supply Officer

Signature

Telephone No. - N° de téléphone  
613 401 0523

Facsimile No. - N° de télécopieur  
613 687 6656

E-mail address - Adresse courriel  
wayne.cook@pwgsc-tpsgc.gc.ca

Date

2016-02-27

17. Contracting Security Authority / Autorité contractante en matière de sécurité

Name

Paul Lepinski

Signature

Telep

Agent à la Sécurité des contrats | Contract Security Officer

Address - Adresse courriel

Date

Secteur de la Sécurité industrielle, TPSGC | Industrial Security Sector, PWGSC

07-DEC-2015

Paul.Lepinski@tpsgc-pwgsc.gc.ca

Téléphone 613 957 1294

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0107-15C575/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0107-15CB575

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PET-5-43011

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PET906  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

## **ANNEX “D” to PART 3 OF THE BID SOLICITATION**

### **ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS**

The Bidder accepts to be paid by any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- ☐ ( ) VISA Acquisition Card;
- ☐ ( ) MasterCard Acquisition Card;
- ☐ ( ) Direct Deposit (Domestic and International);
- ☐ ( ) Electronic Data Interchange (EDI);
- ☐ ( ) Wire Transfer (International Only);
- ☐ ( ) Large Value Transfer System (LVTS) (Over \$25M)

Buyer ID - Id de l'acheteur  
**PET906**  
 CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME